When a image or file is edited within a wiki page via Wysiwyg editor, the syntax is not extended into the file attributes. For example, if you upload a file into a wiki page, and you use the wysiwyg to assign a "border" attribute, or a "popup, enlarges in a popup with zoom option" attribute, while it appears those attributes are being assigned, they are not, they do not populate the syntax for the file or image.
It appears in this instance the syntax is populating fine, but, the zoom box attribute does not appear to work when assigned to an image. Please see show instance.

The original document is available at https://dev.tiki.org/item6329-Editing-Files-w-Wysiwyg-Excludes-Syntax